

چه کسی تصمیم میگیرد؟ اداره خارجی ها



اداره امور خارجی ها مدیریت امور بلژیک را دارد. این اداره به بررسی پرونده هایی که باید تصمیم گیری بشود

برای اقامت دادن یا نه رسیدگی میکند، به جزء در موارد درخواست پناهندگی «او درخواست را دریافت و به کلانتری مرکزی برای پناهندگان و بی وطن ها میفرستد» در این حالت فقط این اداره کمک مالی میکند، تمدید یا باطل کردن حق اقامت و همچنین این اداره تصمیم میگیرد که شخص به کشورش برگردد یا نه.

«اما در بعضی از موارد که پرونده داده شده برای افراد شناخته شده میباشد مثل گواهی تولد، ازدواج، شناخت دوباره وضعیت»

بدون در نظر گرفتن دولت از روش من، باید همیشه در مورد هر گونه تغییر در زندگی با آنها در ارتباط باشم.

کلانتری عمومی برای پناهندگان و بی وطنها



این بخش فقط به پناهنده ها در بلژیک رسیدگی میکند؛ اینجا تنها جایی است که میتواند درباره پناهنده ها تصمیم بگیرند

این مرکز با شخص درخواست کننده تماس میگیرد برای حضور پیدا کردن همراه وکیل یا شخص مورد اعتماد



توجه؛ پیشنهاد رسمی وکیل همیشه مورد نظر قرار میگیرد. این کلانتری بررسی میکند درباره درخواست کننده که آیا شرایط پناهنده شدن را دارد یا نه، شخصی که از ترس آزار و اذیت به دلایل نژادی، مذهبی، ملیت، عقاید سیاسی یا عضویت در یگ گروه خاص اجتماعی یا حفاظت از شرکتهای فرعی «تهدید خطرناک در یک کشور در حال جنگ» در صورتی که تصمیم گیری منفی باشد، یک اعتراض همیشه پذیرفته میشود.

هیئت مدیره دعوای قضائی خارجی، س س ا
این هیئت یک قسمت قضائی و دادگاهی است که به اعتراض ها رسیدگی میکند.

اگر جواب منفی باشد میتوان یک اعتراض توسط وکیل آماده و فرستاد، البته طبق شرایط خاص

در این حالت اعتراض شخص در وضعیت بلاتکلیف میماند تا جواب منفی یا مثبت یا ترک خاک صادر شود.

هیئت امور خارجه

این بخش قدرت قضائی برای بررسی به روش صحیح انجام کار را دارد یعنی به درخواست داده شده را بررسی میکند • تا آخر ماجرا نمیرود، به این معنی نیست که آن شخص داستان واقعی گفته و یا احتیاج به آوردن مدارک تازه دارد.

وکیل بعد از تکمیل کردن پرونده به این بخش قضائی مراجعه میکند • هیئت امور خارجه ابتدا به مقبولیت درخواست و بعد پرونده را بررسی میکند • او حتی میتواند به باطل کردن یا بلاتکلیف نگه داشتن آخرین تصمیم گیری دخالت کند •

اعتراض به هیئت امور خارجه هیچ وقت حالت بلاتکلیف در وضعیت را ندارد • دستور به ترک خاک در حالت اعمال میماند •

حق اقامت یک ماده پیچیده میباشد • اصل آن توسط قانون روز ۱۵ دسامبر ۱۹۸۰ روی ماندن در خاک آن کشور تأیید شده، اقامت، ساختمان و فاصله بین خارجی هاست • در اینجا به نکته های بزرگ درباره شرط و حقوق لازم در مورد وکیل های متخصص میپردازیم ۱



وکیل یک حقوق دان است که درباره قانون تحصیل کرده • او شخصی است با اعتماد که به حرفام گوش میدهد، مشاوره و پیشنهاد درباره درخواستم میدهد • او میتواند در هر شرایطی از من دفاع کند • او تنها کسی است که رازدار میماند و من میتوانم راحت حرفهایم را بگویم •

اگر وکیلی نمی شناسم می توانم به خانه قضائی یا اداره کمک قضائی و حقوقی مراجعه کنم • وکیل ها طبق روز و ساعات مشخص جوابگو به سئوالات عمومی و دیگر خدمات هستند • آنجا میتوانم یک وکیل برای خودم بگیرم • اگر در وضعیت مالی کم باشم می توانم یک وکیل رایگان برای حل کارهایم درخواست کنم •



1- راکز محلی مربوط به امور ادغام خارجیان در جامعه بعضا یک مشاور حقوقی در اختیار قرار میدهند

درخواست پناهندگی و حمایت های ویژه

کنوانسیون ژنو برای حفاظت از هر فرد شخصاً به عنوان تهدید در کشورش به دلایل سیاسی، نژادی، مذهبی، ملیت یا شرکت در یک گروه سیاسی اجتماعی اقدام میکند. درخواست توسط مرز یا اداره امور خارجی ها در مدت ۸ روز از رسیدن به کشور ثبت میشود. «یا قبل از انقضاء اقامت» پرونده آماده شده به کلانتری مرکز پناهنده ها ارسال می شود که آنها به بررسی آن شخص و وضعیت پناهندگی اش می پردازند. این کومیسر یا کلانتری به بررسی مدارک که دلیل به تهدید شدن و نداشتن حفاظت است می پردازد و در این صورت شاید مدرک شخصی این تهدید جایگزین به تهدید عمومی و جهانی بشود.

- فردی که درخواست پناهندگی را بعد از ۳۱ مه ۲۰۰۷ میدهد بعد از اینکه کنترل محل سکونت مثبت بود یک گواهی موقت «کارت نارنجی» به اعتبار سه ماهه داده میشود که سه بار و هر دفعه سه ماه تمدید میشود تا زمانی که جواب قطعی داده شود. در صورتی که جواب منفی بود توسط کلانتری عمومی خارجی ها میتوان یک اعتراض توسط هیئت امور خارجه داد که این فرد به حالت بلاتکلیف میماند.
- اگر وضعیت پناهندگی یا حمایت فرعی اعطا شود، فرد اقامت محدود، به مدت یک سال که تحت شرایطی قابل تمدید است (کارت A) یا اقامت دائم (کارت B) را دریافت می کند. پس از ۵ سال، حق اقامت نامحدود می شود.³

بیز ۹ «درخواست تنظیم پناهندگی برای دلایل بشر دوستانه»

- تمام درخواستها برای اقامت بیشتر از سه ماه باید در کشور اصلی انجام شود بعد در قسمت کنسولی بلژیک مطرح میشود. درخواست ۹ بیز یک حالت استثنائی در این راه هست؛ یک خارجی که در خاک کشور قرار میگیرد با ارائه پاسپورت میتواند این درخواست تنظیم بشر دوستانه را توسط قسمت اداری انجام دهد و به اداره خارجیها فرستاده میشود. در این مدت که جواب مثبت نگرفته در حالت بلاتکلیف میماند. یعنی هیچ گونه حالت رسمی در این کشور ندارد.
- اگر این درخواست موافقت شود آن شخص کارت مهلت دار یک ساله قابل تمدید طبق شرایط «کارت آ» دریافت میکند یا اقامت دائم «کارت ب».

³-گواهی ثبت نام در ثبت اسامی خارجی ها

درخواست تنظیم پناهندگی برای دلایل پزشکی و بیماری « ۹ تر

این روش شاید بتواند عملکردی برای اداره خارجی ها داشته باشد که فردی که اینجا اقامت دارد با ارائه مدارک پزشکی معتبر که از یک بیماری وحشتناک و خطرناک رنج میبرد که ریسک زیادی برای زنده ماندن دارد و یا ممکن است اتفاقی برای اعضاء بدنش بیفتد و یا در کشور خودش هیچ گونه راهی برای درمان این بیماری وجود ندارد.

این آزمایش درخواست در دو قسمت انجام میشود • زمانی که این درخواست به جریان بیفتد و کنترل محل سکونت فرد مثبت باشد یک کارت نارنجی سه ماهه که سه دفعه و هر بار سه ماه تمدید میشود میگیرد و بعد هر یک ماه تمدید میشود • اگر با درخواست موافقت شود آن فرد کارت « آ » با مهلت یک ساله قابل تمدید میگیرد • بعد از ۵ سال کارت دائم قابل تمدید دریافت میکند •

قاچاق انسان

اگر شخص معتقد به قربانی قاچاق انسان باشد استقبال ویژه ای در ازای همکاری خود بری از بین بردن شبکه وجود دارد • این روش پیچیده و نیاز به پُر کردن یک شکایت با مقامات قضائی دارد، درخواست اقامت معرفی و به دفتر مانته در اداره خارجی ها میروند

تجدید دیدار خانواده

این روش معرفی میشود به قسمت دیپلومات یا کنسولی کشور اصلی یا در بعضی موارد توسط ادارات شهری انجام میشود • یک خارجی که در این کشور اقامت دائم دارد « ماده ۱۰ » میتواند برای بعضی از افراد خانواده اش اقدام به اقامت بکند مثل آوردن همسرش، ولی طبق شرایطی خاص مثل داشتن درآمد ثابت و داشتن یک مسکن با جای کافی.

داشتن بیمه بیماری و یک گواهی پزشکی قضائی که تا حالا دختر بوده و مجرد • بنابراین آن فرد با ویزای «مدت طولانی» وارد کشور میشود و بعد از کنترل محل سکونت که باید مثبت باشد یک «کارت آ» مهلت دار داده میشود • بعد از ۳ سال فرد میتواند درخواست اقامت دائم کند «کارت ب» و بعد از کارهای اداری و شهرداری این پرونده به اداره خارجی ها ارسال میشود •

اگر در این مدت جدائی از هم یا از دست دادن درآمد پیش آمده باشد کارت اقامت باطل میشود مگر موارد استثنائی مثل تجاوز یا خشونت خانگی • یک اعتراض بلا تکلیف بر ضد این شخص تصمیم گیری میشود و شاید معرفی به مشاوره هیئت امور خارجی ها بشود •

شرایط یکسان برای یک گروه یا یک تبعه خارجی که از یک کشور سوم است و اقامت محدود «ماده ۱۰ بیز» دارد به جز اینکه اقامت محدود «کارت آ» «نمی تواند اعتبار اجازه اقامت از کسی را داشته باشد

فردی که در بلژیک اقامت دائم دارد می تواند از شهرداری تقاضای عوض شدن موقعیت و وضعیت اش را داشته باشد، به طور مثال؛ ک دانشجو که ازدواج میکند یک کارت نارنجی ۶ ماهه که دو بار و هر دفعه ۳ ماهه تمدید میشود دریافت میکند. اگر با اقامت موافقت شود کارت «آ» ۱ ساله که تمدید میشود میگیرد و بعد از ۳ سال کارت «ب» «و اقامت دائم دریافت میکند.

تبعه خارجی از یک کشور سوم که عضو خانواده شهروند اتحادیه اروپا یا منطقه اقتصادی اروپا می باشد می تواند برای مدت کوتاه کمتر از ۳ ماه به بلژیک آمده طبق شرایطی خاص که باید از زمان رسیدنش به بلژیک تا ۱۰ روز خودش را به کومون آن محل معرفی و گواهی دریافت کند. اگر می خواهد برای مدت طولانی بماند باید درخواست خود را قبل از تمام شدن ویزا به کومون محل سکونت ارائه بدهد.

سپس طبق شرایط درآمد و محل سکونت و بیمه پزشکی که دارد در کادر تجدید دیدار خانوادگی قرار می دهیم. اگر این پیوند خانوادگی تأیید بشود بعد از کنترل محل سکونت که باید مثبت باشد آن فرد یک گواهی کوتاه مدت ۶ ماهه دریافت میکند. بعد از آن ۳ ماه وقت دارد که پرونده اش را تکمیل کند. اگر حق اقامت داشته باشد، کومون کارت «آف» صادر می کند. بعد از ۳ سال اقامت دائمی می شود «کارت آف بعلاوه» در صورت منفی شدن امکان دادن اعتراض از طریق مشاور هیئت خارجی ها وجود دارد.

اقامت کوتاه مدت

تبعه خارجی از کشور سوم که با ویزای کوتاه مدت به بلژیک می آید، با ارائه ویزا به کومون رفته و انجام گواهی رسیدن را درخواست می کند. او یک برگه به نام اینکس ۳ دریافت می کند که بر چه حسابی و مدت ویزا اقامتش می باشد.

ارتباط داشتن با اداره و کلانتری پناهندگان خارجی

در سراسر این روش ضروری است به برقراری ارتباط با اداره خارجی ها یا کلانتری پناهندگان برای تمام تغییرات یا

دادن خبرهای تازه دربارهٔ موقعیت زندگی در بلژیک؛ تغییر آدرس، تغییر در تعداد افراد خانواده «مثلاً به دنیا آمدن یک فرزند» یا داشتن کارت جدید اقامت و غیره.....



تغییر آدرس

این اداره باید تا زمانی که در خاک بلژیک هستیم از من با اطلاع باشد. اگر در بلژیک زندگی نمی کنم پرونده ام بسته خواهد شد. بنابراین مهم است که توسط نامه هر گونه تغییر در آدرس یا غیره اطلاع داده شود.



چگونه؟

با فرستادن یک نامه سفارشی به اداره خارجی ها و در صورت ضرورت به کلانتری پناهنده ها همینطور. این کار در اداره پست انجام می شود و در مقابل آن رسید محکم مبنی بر مطمئن بودن که نامه فرستاده شده. توجه؛ این نامه باید همراه گواهی کومون محل تغییر آدرس باشد.

تغییر مسکن انتخاب شده

مسکن انتخاب شده همان آدرسی است که من برای گرفتن نامه های اداره به آن نیاز دارم. این می تواند آدرس شخصی من باشد، فقط برای وکیل و افراد قابل اعتماد. هر دفعه که آدرس تغییر کند باید با نامه سفارشی اطلاع بدهم.

تغییر در تعداد افراد خانواده

این گواهی افراد خانواده یک پرونده اداری است که توسط کومون محل سکونت صادر می شود چون مشخص شود که چند نفر با هم در یک مکان ساکن هستند.

تمام تغییرات باید به اداره خارجی ها اطلاع داده شود چون در تصمیم گیری روی پرونده تأثیر دارد؛ پذیرفتن بچه از جایی، ازدواج، زندگی مشترک با کسی، طلاق، مرگ همسر یا فرزند.....

گرفتن کارت جدید اقامت

وقتی که زمان تمدید پرونده اقامت رسید باید به کومون محل سکونت قسمت اداری مخصوص خارجی ها ۱ ماه قبل از رسیدن تاریخ مراجعه کرد.

اگر پرونده اقامت کارت باشد باید تمام مدارک لازم را توسط اداره خارجی ها گرفته کامل کرده و به کومون ببرم. همه شرایط به همراه کارت داده شده و باید احترام گذاشته شود. همراه وکیل تمام برگه ها را تکمیل و به اداره خارجی ها می فرستم. همچنین می توانم پرونده ام را به کومون بدهم تا آنها به اداره ارسال کنند ولی جواب همیشه برای کومون فرستاده می شود.

اگر پرونده اقامت کارت نارنجی باشد هر ۳ ماه باید مهر تمدید زده شود و بعد هر ماه ۱ بار. همیشه سر موقع تمدید باید خودم به کومون بروم. مثال؛ کارتم تا تاریخ ۲۰ مارس اعتبار دارد و باید تا ۲۱ مارس تمدید شده باشد. اگر آخر هفته یعنی ویکند کومون تعطیل باشد باد روز قبل یعنی روز جمعه مراجعه کنم. اگر کارت جای مهر نداشته باشد باید عکس جدید برده تا کارت عوض شود.

ارتباط داشتن با اداره و کلانتری پناهندگان خارجی

من در این شرایط هوشیار می مانم؛ تمام تاریخ های تمدید پرونده ام را یادداشت می کنم و به بهترین شواهدی که وجود دارد احترام میگذارم و هر گونه تغییر را اطلاع خواهم داد.

در صورت لازم با خدمات عمومی نویسنده ها تماس برقرار می کنم تا برای نوشتن از آنها کمک بگیرم.



Modèles de courriers

Changement de résidence

Office des Étrangers
Boulevard Pacheco, 44
1000 Bruxelles

Le xx/xx/20..

Madame, Monsieur,

Concerne : Changement de ma résidence habituelle.

Mes références : Madame Gertrude Dumont, N°SP : ou N°CGRA :

En date du , j'ai effectué mon changement de résidence habituelle auprès de ma Commune. Je vous transmets dès lors ma nouvelle adresse ainsi qu'une attestation de la Commune certifiant ce changement.

.....
.....
.....
.....
.....

Mme Gertrude DUMONT



Changement de domicile élu

CGRA
Rue Ernest Blerot, 39
Bruxelles

Demande de changement d'élection de domicile élu

Je soussigné()N°SP :
Déclare vouloir modifier mon domicile élu.

Nouveau Domicile élu :

.....
.....
.....
.....

Fait à le

Signature :

Les adresses importantes

Comité Belge d'Aide aux Réfugiés
Avenue Louise, 283
1050 Bruxelles
Tél : 02/627.59.99
E-mail : belbr@unhcr.org

Office des Étrangers
Boulevard Pacheco, 44
1000 Bruxelles
Tél : 02/793.80.00
E-mail : infodesk@biz.fgov.be

CGRA
Rue Ernest Blerot, 39
1070 Bruxelles
Tél : 02.205.51.11
E-mail : cgra.info@ibz.fgov.be

CCE
Rue Gaucheret, 92-94
1030 Bruxelles
Tél : 02/791.60.00
E-mail : info.rvv-cce@ibz.fgov.be

Conseil d'État
Rue de la Science, 33
1040 Bruxelles.

Haut Commissariat des Nations Unies pour les Réfugiés